



Rok 7, numer 3/25

Data wydania 21.12.2009 r.

W tym numerze:

- Projekt budżetu na 2010 rok
- Środki unijne szansą na rozwój Gminy Miejskiej Czarna Woda
- Pół wieku razem
- Szkolenie komputerowe dla Koła Emerytów i Rencistów

Urząd Miejski w Czarnej Wodzie

83-262 Czarna Woda
ul Mickiewicza 7

Spis telefonów

Centrala

58 587 8850
58 587 8855
58 587 8913
58 587 8833

Fax

58 587 8801

Numery bezpośrednie

Burmistrz 58 587 8888
Sekretarz 58 587 8800
MZGKIM 58 587 8440
Biblioteka 58 587 8616
Wystawa 58 587 8900
Stadion 58 587 8960
MOPS 58 587 8510
OSP 58 587 8998

Redakcja i skład
Roman Sikora
sekretarz miasta

E-mail: urząd@czarna-woda.pl

www.czarna-woda.pl

ISSN 1731– 3430

Biuletyn Informacyjny Gminy Miejskiej Czarna Woda

Projekt budżetu na 2010 rok

Planowane dochody Gminy Czarna Woda na 2010 rok wynoszą **8 794 951 zł**,

Struktura planowanych dochodów przedstawia się następująco:

4,11% to planowane dochody z podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych (indywidualnych podatników) w kwocie **361 989 zł**,

15,03% to planowane dochody z podatków i opłat lokalnych od osób prawnych (zakładów pracy) w kwocie **1 321 845 zł**,

35,72% to planowane subwencje ogólne w kwocie **3141910 zł**, w tym subwencja oświatowa - **2 663 350 zł**.

16,67% to planowane dotacje celowe z budżetu państwa i jednostek samorządu terytorialnego w kwocie **1 466 492 zł**,

9,26% to planowany udział gminy w dochodach budżetu państwa z tytułu podatku dochodowego od osób fizycznych (podatników indywidualnych) oraz podatku dochodowego od osób prawnych (firm) w łącznej kwocie **814 346 zł**,

12,70% to planowana dotacja ze środków Unii Europejskiej na zadanie inwestycyjne rozbudowy sieci kanalizacji sanitarnej w miejscowości Czarna Woda – I etap, zgodnie z podpisaną umową o dofinansowanie w ramach Regionalnego Programu Opera-

cyjnego Województwa Pomorskiego na lata 2007- 2013 w kwocie **1 116 910 zł**,

6,51% to planowane pozostałe dochody własne (dzierżawy, opłata za przedszkole, sprzedaż mienia, usługi, odsetki od środków na rachunku bankowym, wydawane pozwolenia na sprzedaż alkoholi i inne) w łącznej kwocie **572 178 zł**.

WYDATKI

Wydatki planowane w 2010 roku wynoszą **13 114 310 zł**.

W tym między innymi:

- na zadania oświatowe planuje się kwotę **4 023 248 zł** (Zespół Szkół Publicznych i Przedszkole).

- na zadania w zakresie opieki społecznej zaplanowano kwotę **1 895 714 zł** (świadczenia rodzinne, zasiłki i pomoc w naturze, dodatki mieszkaniowe, usługi opiekuńcze oraz pomoc w zakresie dożywiania).

- na utrzymanie dróg gminnych i powiatowych przeznaczono **412 109 zł**.

- na działalność sportową przewiduje się wydatkować **158 502 zł**.

- na działalność kulturalną zaplanowano kwotę **580 832 zł** (działalność biblioteki, świetlic oraz imprezy organizowane przez gminę z wydatkami na inwestycje).

Źródłem pokrycia planowanego deficytu jest nadwyżka budżetowa z

lat poprzednich i wolne środki zgromadzone na rachunku bieżącym budżetu gminy, a także planowane pożyczki i kredyty na zadania inwestycyjne.

W projekcie budżetu poza bieżącym funkcjonowaniem gminy uwzględniono zadania rzeczowe i inwestycyjne na łączną kwotę 4,56 miliona złotych. Stanowi to 52% planowanych rocznych dochodów budżetu Gminy.

1. Zaplanowano realizację I etapu rozbudowy sieci kanalizacji sanitarnej w miejscowości Czarna Woda. Wartość robót I etapu w 2010 rku, zgodnie z podpisanymi umowami wynosi **1737382 zł**. Na realizację I etapu Gmina Czarna Woda posiada podpisaną umowę o dofinansowanie, zgodnie z którą przydzielone środki finansowe wynoszą 1,2 mln zł w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Pomorskiego na lata 2007-2013. W projekcie budżetu na 2010 rok zaplanowano również realizację II etapu rozbudowy sieci kanalizacji sanitarnej na co Gmina uzyskała dofinansowanie w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich w wysokości 1 642 160 zł. Wartość kosztorysowa II etapu wynosi 2 671 255 zł. W 2010 roku planuje się wykonać prace o wartości **1 611 118 zł**.
 2. Na budowę łącznika pomiędzy budynkiem szkoły a halą sportową zaplanowano **440080 zł**. Zaplanowano również **55000 zł** jako udział gminy związany z utworzeniem za **102 000 zł** placu zabaw dla najmłodszych uczniów w ramach programu "Radosna Szkoła". Ponadto w budynku szkoły za 8600 zł planuje się wymianę oświetlenia na korytarzach i sal lekcyjnej, za 4500 zł planuje się wymianę okien w części gimnazjalnej oraz za 5000 zł założenie wentylacji mechanicznej w toaletach w gimnazjum
 3. W zakresie dróg gminnych zaplanowano **218000 zł** na zadania inwestycyjne, w tym 65 000 zł na utwardzenie miejsc parkingowych przy ul. Długiej, 13 000 zł na budowę zatoczek przy ul. Słowackiego 7 i 9, 35 000 zł na zmianę nawierzchni chodnika przy ul. Słowackiego 11-15 oraz 105 000 zł na zmianę nawierzchni poprzez ułożenie polbruku na parkingu przy targowisku i przy bloku OBR. Ponadto za 35 000 zł planuje się utwardzenie kruszywem bazaltowym odcinka 230 m ulicy Leśnej oraz za 3500 zł przeprowadzenie remontu chodnika przy ul. Słowackiego 1, za 7000 zł remont chodnika przy ul. Starogardzkiej i za 10000 zł remont chodnika przy ul. Starowiejskiej.
 4. Zaplanowano **70000 zł** jako dotację dla zakładu budżetowego na wymianę sieci centralnego ogrzewania na rury preizolowane na odcinku 75 m pod mostem.
 5. Na termomodernizację budynku świetlicy wiejskiej w Lubikach oraz budowę kotłowni i systemu c.o. w świetlicy Sołeckiej w Lubikach zaplanowano **128 500 zł**, na położenie blachy trapezowej na dachu wiaty w Hucie Kalnej zaplanowano 46300 zł. Na realizację tych zadań opracowano i złożono wnioski o dofinansowanie ze źródeł zewnętrznych. W Lubikach w ramach funduszu sdeckiego planuje się zakupić wyposażenie do świetlicy i przeprowadzić prace remontowe, łącznie na kwotę 12143 zł. W Hucie Kalnej zaplanowano prace remontowe za 22000 zł, w tym za 9 704 zł w ramach funduszu sołeckiego planuje się przeprowadzić remont dachu na budynku świetlicy, wymianę podłogi w jednej sali oraz utwardzenie 70 m² terenu przed budynkiem świetlicy. W Hucie Kalnej ponadto planuje się utworzenie za 20000 zł placu zabaw. Zadanie to zostanie zgłoszone do dofinansowania ze źródeł zewnętrznych.
 6. W przedszkolu zaplanowano remonty na kwotę 20 000 zł (remont sali 5-6 latków – wymiana grzejników, instalacji elektrycznej i wykładzin oraz drzwi).
 7. Na opracowanie studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego gminy zaplanowano 69 540 zł oraz 36 600 zł na sporządzenie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla Lubik.
 8. Zaplanowano 25 000 zł jako udział gminy w zakupie pompy hydraulicznej Lukas dla potrzeb ratownictwa drogowego.
 9. Na wykupienie gruntów pod drogi zaplanowano 6 500 zł,
- W planie GFOŚiGW zaplanowano 50000 zł na przygotowanie inwestycji budowy sieci kanalizacji sanitarnej, oraz 50000 zł na wymianę izolacji napowietrznego odcinka rur centralnego ogrzewania ułożonych na estakadzie przy Zakładzie. Zaplanowano 35000 zł na działania związane z likwidacją azbestu jako pokrycia dachowego z terenu gminy oraz 5 500 zł na zakup pojemników do segregacji odpadów i koszy ulicznych.

Środki unijne szansą na rozwój Gminy Miejskiej Czarna Woda.

Gazeta Prawna opublikowała ranking "Europejska Gmina - Europejskie Miasto 2009". Wskazuje on, które samorzady w Polsce mogą poszczycić się największymi osiągnięciami w pozyskiwaniu środków unijnych. Brane są pod uwagę zarówno władze samorządowe, jak i przedsiębiorstwa, rolnicy i organizacje społeczne. Do wyliczenia punktacji użyte zostały wskaźniki wyrażające wielkość środków przypadających na mieszkańca jednostki samorządowej, wartość środków przypadających na 1 projekt oraz liczbę projektów przypadających na 1000 mieszkańców. Ocenie poddano umowy podpisane do połowy kwietnia 2009 r, bez programów przedakcesyjnych i ogólnopolskich projektów drogowych. Na 2478 pozycji nasza gmina zajęła w tym rankingu miejsce 1568. Gmina Kaliska zajęła 1289, Czernichów 1999 a Zblewo 2167 miejsce.

Jednak celem naszych starań nie jest rywalizacja w rankingach a widoczna poprawa życia naszych mieszkańców oraz rozwoju gospodarczego w Gminie Miejskiej Czarna Woda.

Miniony rok był dla Gminy Miejskiej Czarna Woda rokiem bardzo owocnym w dziedzinie pozyskiwania środków unijnych i nie tylko. Oto co udało się osiągnąć w tym roku.

Powiodły się nasze starania o uzyskanie dofinansowania z funduszy unijnych na **rozbudowę kanalizacji sanitarnej w miejscowości Czarna Woda**. Podpisaliśmy dwie umowy o dofinansowanie tej inwestycji. Na pierwszy etap rozbudowy otrzymamy środki w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego dla Województwa Pomorskiego na lata 2007-2013, natomiast na drugi w ramach Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013. W sumie ok. 2 800 000 zł. Wziąwszy pod uwagę przyrzeczoną przez Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska w Gdańsku częściowo umarzalną pożyczkę, otrzymamy na ten cel prawie **3 mln zł** dofinansowania zewnętrznego - głównie z funduszy unijnych.

Pozyskane zostały także środki na realizowany w Zespole Szkół Publicznych w Czarnej Wodzie projekt "**Równowaga**", finansowany w kwocie **143 409 zł** z Regionalnego Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki na lata 2007-2013.

Ponadto, w listopadzie złożone zostały dwa wnioski do konkursu w ramach działania 9.3 RPO WP. Pierwszy to "**Termomodernizacja świetlicy wiejskiej w Lubikach oraz budowa kotłowni i montaż instalacji centralnego ogrzewania**". Całkowita wartość projektu wynosi 137 630 zł a wnioskowana kwota dofinansowania ze środków unijnych: 115 915 zł. Drugi z wnio-

sków złożony został przez Ochotniczą Straż Pożarną w Hucie Kalnej, a dotyczy projektu "**Pokrycie dachu wiaty położonej przy remizie OSP w Hucie Kalnej**". Całkowita wartość projektu wynosi 45 858 zł a wnioskowana kwota dofinansowania ze środków unijnych 38 979 zł. Konkurs nie został jeszcze rozstrzygnięty.

Gołym okiem widać jak nasza gmina z roku na rok rozwija się i pięknieje. Na bieżąco, w miarę możliwości, naprawiamy i upiększamy to co już mamy. Na te cele wykorzystujemy środki budżetu gminy i pozyskujemy krajowe środki zewnętrzne. O wielu przedsięwzięciach informowaliśmy w poprzednich numerach Biuletynu. Należy tu jednak przypomnieć o przeprowadzonych remontach chodników i placów oraz o remontach obiektów na terenie stadionu miejskiego, przedszkola i Zespołu Szkół Publicznych, a przede wszystkim o wybudowaniu wielofunkcyjnego, ogólnodostępnego boiska. Wykonane zostały również prace umożliwiające rozpoczęcie w przyszłym roku budowy łącznika między szkołą i halą sportową. W celu poprawy bezpieczeństwa uczniów złożony został wniosek o dofinansowanie utworzenia szkolnego placu zabaw dla najmłodszych uczniów ZSP. Wartość kosztorysuwa przedsięwzięcia wynosi 102 000 zł. Staramy się aby dofinansowanie 50% kosztów inwestycji pochodziło z rządowego programu "Radosna Szkoła".

Nie należy również zapominać o pozyskiwaniu środków na działania związane z usuwaniem azbestu z terenu Gminy Miejskiej Czarna Woda. Na ten cel wydaliśmy w tym roku 56 647 zł z czego kwotę 31 722 zł pozyskaliśmy ze środków zewnętrznych

W minionym roku powstały nowe zieleńce. Oprócz etatowych pracowników naszego urzędu o tereny zielone oraz porządek na drogach gminnych dbają głównie osoby bezrobotne zatrudnione w ramach prac społecznie użytecznych, na które udało nam się pozyskać dofinansowanie z Funduszu Pracy. Za ich całoroczny wysiłek serdecznie dziękujemy.

Jak powiedział pewien rzymski filozof: "Nie ma rzeczy, której nie można by zdobyć wytrwałą pracą i pilnym staraniem". Możemy być nareszcie dumni, że nasza ciągła, wytężona praca na przestrzeni ostatnich kilku lat, w połączeniu z wiedzą i wyobraźnią przynoszą obecnie wymierne efekty. Wszystko po to, aby naszym mieszkańcom żyło się lepiej i wygodniej. Czego Państwu i sobie życzymy.

Pół wieku razem

Dla dziesięciu par małżeńskich z Gminy Miejskiej Czarna Woda miniony rok był rokiem wyjątkowym, a to za sprawą obchodów złotych godów. Z tej okazji odbyły się uroczystości wręczenia odznaczeń. Pary które w 1959 roku stanęły na ślubnym kobiercu, zostały udekorowane Medalami za Długoletnie Pożycie Małżeńskie. W imieniu Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej medale wręczył jubilatom Burmistrz Jan Grzonka. Miały miejsce dwie takie uroczystości. Pierwsza we wrześniu, kiedy solenizantami byli Państwo: : Hildegarda i Franciszek Tilsen (Huta Kalna), Jadwiga i Ignacy Białaszczyk (Czarna Woda), Urszula i Paweł Pełka (Lubiki), Agnieszka i Jan Gaszkowscy (Czarna Woda), Zofia i Stanisław Zabroczy (Czarna Woda), Eryka i Edmund Osowiccy (Czarna Woda). W grudniu odbyło się spotkanie z grupą jubilatów, którzy stanęli na ślubnym kobiercu w drugiej połowie 1959 roku. Są to Państwo: Agnieszka i Stanisław Belkowie (Czarna Woda), Jadwiga i Paweł Moczyński (Czarna Woda), Anna i Józef Ody (Czarna Woda), Władysława i Mieczysław Segmüllerowie (Lubiki). Oba spotkania odbyły się w sympatycznej atmosferze. Były gratulacje, kwiaty, pamiątkowe dyplomy, życzenia, upominki oraz tradycyjna lampka szampana. Wszystkim Jubilatów życzymy wszystkiego dobrego, dużo zdrowia i jak najwięcej kolejnych rocznic.

Szkolenie komputerowe dla Koła Emerytów i Rencistów

W ramach współpracy Świetlicy Miejskiej "Kulturalnia" z Kołem Emerytów i Rencistów w grudniu odbyło się bezpłatne szkolenie obejmujące podstawy obsługi komputera i korzystania z internetu. Dziesięciu uczestników kursu przez dwa tygodnie od 30 listopada do 11 grudnia spotykało się codziennie w kawiarence internetowej przy Urzędzie Miejskim, gdzie mieli okazję zapoznać się z podstawami obsługi komputera, najczęściej używanymi w warunkach domowych programami komputerowymi oraz z wyszukiwaniem informacji w internecie i obsługą poczty internetowej. Koordynatorem i pomysłodawcą projektu była Świetlica Miejska "Kulturalnia" natomiast salę internetową i instruktora nieodpłatnie zapewnił Urząd Miasta w Czarnej Wodzie.

Podobne szkolenia miały miejsce w kwietniu ubiegłego roku i również cieszyły się dużym zainteresowaniem. Ze względu na dalsze duże zainteresowanie emerytów i rencistów szkoleniem komputerowym w styczniu planowana jest druga edycja tego szkolenia. Chęć uczestnictwa w nieodpłatnym szkoleniu komputerowym można zgłaszać w świetlicy „KULTURALNIA”. Numer kontaktowy telefonu do „Kulturalni” 665-139-100.



Radosnych i pogodnych Świąt Bożego Narodzenia

oraz wielu szczęśliwych chwil , sukcesów

i wszelkiej pomyślności

w nadchodzącym Nowym Roku

Życzą

*Przewodniczący
Rady Miejskiej
Tadeusz Zaremski*

*Burmistrz
Jan Grzonka*